

**J E G Y Z Ó K Ö N Y V**  
**Kecskemét Megyei Jogú Város**  
**Német Települési Nemzetiségi Önkormányzata**  
**2024. augusztus 28-án megtartott üléséről**

<b><u>Az ülés helye:</u></b>	Kecskemét, Kossuth tér 1. I/2. (Kada Elek Terem)	
<b><u>Az ülés időpontja:</u></b>	13:30 óra	
<b><u>Jelen vannak:</u></b>	Neuendorf Sebastian Jörgné	elnök
	Oppelt József Emil	elnökhelyettes
	Neuendorf Lars Zsolt	képviselő
	Dr. Orbánné Veres Ildikó	osztályvezető
	Gyeneiné Fekete Veronika	Pénzügyi Osztály munkatársa
	Bánóczki Csilla	Pénzügyi Osztály munkatársa
	Csepesz Iлона	nemzetiségi referens
	Dr. Wesz Péter	vendég

**Neuendorf Sebastian Jörgné:**

Köszönti az ülésen megjelenteket. Megállapítja, hogy a Német Települési Nemzetiségi Önkormányzat 3 megválasztott tagja jelen van, az ülés határozatképes. Ezt követően az ülést megnyitja.

A kiküldött írásos meghívó napirendi pontjaira vonatkozóan két módosító javaslatot tesz. Az „Egyebek” napirendi pontot Dr. Wesz Péter vendég beszámolóját meghallgatva 1. napirendi pontként javasolja megtárgyalni, valamint „A Szent Márton napi rendezvénnyel kapcsolatos döntések meghozatala” napirendi pont megtárgyalását egy következő ülésre javasolja elhalasztani az árajánlatok beszerzésének nehézségei miatt.

Kérdezi a testület tagjait, hogy egyetértenek-e a módosításokkal?

Szavazást kövözően megállapítja, hogy a testület **3 igen, 0 nem és 0 tartózkodással** az ülés napirendjére vonatkozóan az alábbi határozatot hozta:

**34/2024. (VIII. 28.) NTNÖ. számú határozat**

**Az ülés napirendje**

Kecskemét Megyei Jogú Város Német Települési Nemzetiségi Önkormányzata az ülés napirendjét az alábbiak szerint fogadja el:

**1. Egyebek**

**Előterjesztő:** Neuendorf Sebastian Jörgné elnök

**2. Hagyományörző “Zuckertüte” megszervezése**

**Előterjesztő:** Neuendorf Sebastian Jörgné elnök

**3. Az Oktoberfest rendezvénnyel kapcsolatos döntések meghozatala**

**Előterjesztő:** Neuendorf Sebastian Jörgné elnök

### **Határozatról értesítést kapnak:**

- 1.) Német Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
- 2.) Irattár

## **1. Napirend**

### **Egyebek**

#### **Neuendorf Sebastian Jörgné:**

Elmondja, hogy Dr. Wesz Péter, a VUdAK irodalmi szekciójának tagja e-mailben megkereste őt egy kéréssel, melyet teljesíteni szeretne, ezért a mai ülésre vendégként meghívta Őt, hogy az önkormányzat tagjaival is találkozzon, és személyesen egyeztessenek. Felkéri Dr. Wesz Péter urat, hogy mondja el kérését.

#### **Dr. Wesz Péter:**

A személyes bemutatkozás után elmondja, hogy a Magyarországi Német Írók és Képzőművészek Szövetségének tagjaként kereste meg az önkormányzatot, hogy felkérje a VUdAK 2024. október 10-től 13-ig Kecskeméten megrendezésre kerülő találkozóját színesítsék nemzetiségi műsorral, hagyományőrző énekkar műsorával, esetleg hangszeres zenével. Szeretné, ha az önkormányzat is képviseltetné magát a rendezvényen, mely sajtónyilvánosságot is kap. A rendezvény helyszíne a Homokbánya városrészben működő Mercedes-Benz Iskola.

#### **Neuendorf Sebastian Jörgné:**

Elmondja, hogy a Vásárhelyi Pál Általános Iskola nemzetiségi osztályaival ápolnak szoros kapcsolatot, támogatják rendezvényeiket, különösen fontos számukra a német nyelvű versmondó verseny megrendezése minden tavasszal, ahonnan a legtehetségesebbek továbbjutnak a megyei és országos versenyre, ahol 2. és 3. helyezést érnek el.

A VUdAK rendezvényeivel még nem találkoztak, mert kapcsolatrendszerük elsősorban Bács-Kiskun vármegyére terjed ki, de nagyon örül a megkeresésnek, a péntek esti programsorozatba javasolja a nemzetiségi osztály műsorát beépíteni. A programot követően a gyerekek a művészekkel kötetlen beszélgetésen vehetnének részt.

#### **Dr. Wesz Péter:**

Örömmel fogadja a felajánlást, és kéri, hogy 20 perces, maximum fél órás műsorral színesítsék a felolvasó estet, ahol a műsorszámok a VUdAK művészeinek felolvasásai közé ékelődnének. Felajánlja a hosszabbtávú együttműködés lehetőségét is, melynek keretében iskolai rendezvényeken művészek előadnák műveiket vagy azok részleteit a gyerekeknek. Az önkormányzat programjainak szervezéséhez személyes segítségét is felajánlja az elnök asszonynak.

#### **Neuendorf Sebastian Jörgné:**

Megköszöni a hosszútávú együttműködés lehetőségét, és kéri a VUdAK októberi találkozójának részletes programját e-mailben megküldeni.

Dr. Wesz Péter vendég 13 óra 48 perckor elhagyta az ülés helyszínét.

## **2. Napirend**

### **Hagyományőrző "Zuckertüte" megszervezése**

#### **Neuendorf Sebastian Jörgné:**

Javasolja, hogy a hagyományoknak megfelelően az idei évben is „Zuckertüte”-vel várják az elsősöket, akik általános iskolai tanulmányaikat a Kecskeméti Vásárhelyi Pál Általános Iskola és Alapfokú Művészetoktatási Intézmény német nemzetiségi osztályában kezdik meg 2024

szeptemberében. Németországban és Ausztriában évszázados hagyomány, hogy az első osztályos gyerekek írószerekkel és csokoládéval megtöltött Schultüte-t kapnak ajándékba, hogy ezzel is emlékezetesebbé tegyék számukra az iskolakezdet. Javasolja, hogy a rendezvényszervezéssel és a 35 db Zuckertüte elkészítésével a Full Party Service Kft.-t bízzák meg az árajánlat szerinti bruttó 195.000,- Ft összegben.

Kéri a testület tagjait kérdéseiket, hozzászólásaikat, javaslataikat tegyék meg.

Megállapítja, hogy kérdés, észrevétel, hozzászólás nincs.

Szavazást követően megállapítja, a testület 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodással az alábbi határozatot fogadta el:

**35/2024. (VIII. 28.) NTNÖ. számú határozat**  
**Hagyományörző "Zuckertüte" megszervezése**

Kecskemét Megyei Jogú Város Német Települési Nemzetiségi Önkormányzata megtárgyalta Neuendorf Sebastian Jörgné elnök szóbeli előterjesztését, és az alábbi határozatot hozta:

1. Kecskemét Megyei Jogú Város Német Települési Nemzetiségi Önkormányzata úgy dönt, hogy az idei évben a hagyományokat követve tanévkezdő „Zuckertüte”-vel várja az elsősöket a Kecskeméti Vásárhelyi Pál Általános Iskola és Alapfokú Művészetoktatási Intézmény német nemzetiségi osztályában a tanév első napján.
2. A rendezvény megszervezésével és a 35 db Zuckertüte elkészítésével az árajánlatnak megfelelően a Full Party Service Kft. -t (6000 Kecskemét, Szent László krt. 19.; Adószám: 12522693-2-03; Számlaszám: 12076927-01250785-00100001) bízza meg bruttó 195.000,- Ft összegben.
3. A fenti költség fedezete a Kecskemét Megyei Jogú Város Német Települési Nemzetiségi Önkormányzatának 2024. évi költségvetésében a 705308 Német hagyományos kulturális programok előirányzatán rendelkezésre áll.

**A határozatról értesülnek**

1. A Német Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
2. Czákó Anita osztályvezető, Pénzügyi Osztály
3. Irattár

**3. Napirend**

**Az Oktoberfest rendezvénnyel kapcsolatos döntések meghozatala**

**Neuendorf Sebastian Jörgné:**

Elmondja, hogy Kecskemét Megyei Jogú Város Német Települési Nemzetiségi Önkormányzata a hagyományoknak megfelelően idén ősszel is, már kilencedik alkalommal társrendezőként részt vesz a Bajor Étterem Oktoberfest rendezvényén, a németek legnagyobb sörünnepén, mely 2024. szeptember 27-én kerül megrendezésre. A kecskeméti német önkormányzat szervezésében a fesztiválhangulatot sváb táncgyűttesek és Millich József sramli műsora biztosítja. A rendezvény nyilvános, melyre javasolja díszvendégek meghívását. Ismerteti a rendezvényszervezésre vonatkozó három árajánlatot és javasolja, hogy a legjobb árajánlatot tevő Full Party Service Kft.-től (Kecskemét, Szent László krt. 19., adószám: 12522693-2-03) rendeljék meg a rendezvényszervezési munkákat bruttó 400 000,- Ft összegben.

Kéri a testület tagjait kérdéseiket, hozzászólásaikat, javaslataikat tegyék meg.

Megállapítja, hogy kérdés, észrevétel, hozzászólás nincs.

Szavazást követően megállapítja, a testület 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodással az alábbi határozatot fogadta el:

**36/2024. (VIII. 28.) NTNÖ. számú határozat**

**Az Oktoberfest rendezvénnyel kapcsolatos döntések meghozatala**

Kecskemét Megyei Jogú Város Német Települési Nemzetiségi Önkormányzata Neuendorf Sebastian Jörgné elnök szóbeli előterjesztését megtárgyalta, és az alábbi határozatot hozta:

A testület úgy dönt, hogy immár kilencedik alkalommal - hagyományörzés céljából - társrendezőként részt vesz a Bajor Étterem és Vendégház Oktoberfest rendezvényének szervezésében, ahol sváb táncegyüttesek, valamint Millich József sramli műsorát tekintheti és hallgathatja meg a közönség. A nyilvános rendezvény időpontja 2024. szeptember 27., melyre díszvendégként meghívják Kecskemét Megyei Jogú Város polgármesterét, nemzetiségi ügyekkel foglalkozó alpolgármesterét és tanácsnokát, valamint Lévai Jánosné képviselő asszonyt.

A testület a rendezvényszervezéssel a legjobb ajánlattevő Full Party Service Kft.-t (6000 Kecskemét, Szent László krt. 19.; Adószám: 12522693-2-03; Számlaszám: 12076927-01250785-00100001) bízta meg bruttó 400 000,- Ft összegben.

A fenti költség fedezete a Kecskemét Megyei Jogú Város Német Települési Nemzetiségi Önkormányzata 2024. évi költségvetésében a 705308 Német hagyományos kulturális programok előirányzaton rendelkezésre áll.

**A határozatról értesülnek**

A Német Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai  
Czakó Anita osztályvezető, Pénzügyi osztály  
Irattár

**Neuendorf Sebastian Jörgné:**

Elmondja, hogy a Helyi Termék Ünnepe városi rendezvényen forráshiány miatt nem vesznek részt.

Kéri a testület tagját egyéb kérdéseiket, hozzászólásaikat, javaslataikat tegyék meg.

Mivel további hozzászólás nem hangzott el, megköszöni a képviselők munkáját, és az ülést 13 óra 55 perckor bezárja.

  
Oppelt József Emil  
elnökhelyettes



  
Neuendorf Sebastian Jörgné  
elnök